

VOORAF.

L.S.! - Hierdie reeks geskiedkundige dokumente, wat die leser tans aangebied word, behels enkele stukke uit die s.g. Odéversameling uit die Staatsargief te Pretoria, benewens enkele aanvullende dokumente deur mij uit ander bronne bijeengebreng.

In Voortrekkermense I, (bl. 270) en ook in Voortrekkermense II, (bl. 2) werd reeds verskeie ander stukke uit dieselfde versameling openbaargemaak; en dáar het ik tewens oor Odé een en ander meegedeel, waarmee ook hier volstaan kan word. Hij was 'n Hollandse onderwyser, tot 9 Nov. 1893 werksaam aan die Dept. van Onderwijs te Pretoria; maar werd op genoemde datum deur die Uitvoerende Raad van die Suidafrikaanse Republiek opgedra, om die boustof te versamel vir 'n geskiedenis van die Republiek. Odé se opdrag het meegebreng, dat hij moes rondgaan, en soveel molik oue mense, wat deelgeneem 't aan die Voortrek, oor hul ervarings en die geskiedenis ondervra. Vir dié einde werd hom 'n naamlijs gegee van mense wat in die eerste plaas daarvoor in aanmerking sou kom, en, naar alle waarskijnlikheid werd vir die samestelling van dié naamlijs geraadpleeg ook President Kruger, genl. Joubert en lede van die Volksraad.

Odé is gedurende die eerste maande van 1894, met die lijs gewapen, daarop uitgegaan ; en die verklarings in hierdie boekdeel opgeneem, - behoudens nog die twee in die twee eerste dele van die-selfde serie, - is die netto resultaat van sij arbeid. In Desember 1897, nadat hij dus

bijna drie jaar aan die werk was, is hij plotseling siek geword, en kort daarna te Pretoria dood. Hij had nog g'n tijd gehad om die versamelde materiaal tot 'n geheel te verwerk, soos die bedoeling was.

Hij was die eerste "Staatshistorikus," na wijle Pres. M.W. Pretorius, wat op sij oue dag met dieselfde tiitel aangestel werd teen 'n jaargeld, en indertijd ook 'n paar kleinighede in die lig gegee 't, hoewel sij salaris bedoel was meer in die geardheid van 'n pensioen. Odé het veel geskiktheid en ook liefde besit vir die werk; en, oor die algemeen verdien die gegewens wat hij versamel het alle vertroue, d.w.s. as herinneringe van mense wat destijds al in die meeste gevalle 'n halwe eeu verwijder was van die gebeurtenisse waarvan hulle vertel. Almal is in die tussentijd dood.

Deur vergelijking, onderling sowel as met ander bronne, het ik getrag om die historiese waarde daarvan te verhoog. Mij arbeid is bepaal gewees tot 'n sorgvuldige, deur die Staatsargiewe gewaarmerkte afskrif, en die annotasie daarvan.

Bij mij behandeling van die teks werd slegs die spelling herlei tot die vereenvoudigde, en sommige bekende Kaffer-name tot 'n algemeen geijkte weergawe.

Met letters aangeduide aantékeninge het betrekking op die teks; met sifers genummerde nota's lig die teks toe. Die nummering van die aantékeninge is, om allerhande tegniese moeilikhede, deurlopend vir iedere dokument.

INHOUDSOPGAAF.

Bls.

GENL. ANDRIES H. POTGIETER:

- i. Herinneringe van A.H. en W.J. Potgieter 1
- ii. Herinneringe van Andries H. Potgieter, Jr..... 14
- iii. Herinneringe van Hermanus J. Potgieter 35

ADRIAAN HENDRIK STANDER

- i. Verklaring van A.H. Stander..... 61
- ii. Verklaring van P.J. Botha..... 64
- iii. Verklaring van J.H. Stander 67

HERINNERINGE VAN IZAAK J. BREYTENBACH..... 86

HERINNERINGE VAN IZAK DE JAGER..... 111

MARTHINUS JACOBUS OOSTHUIZEN:

- i. Herinneringe van Aletta Bernhardina Oosthuizen,
(geb. Rudolph) 119
- ii. Herinneringe van Barend Oosthuizen. 144

DANIEL PIETER BEZUIDENHOUT:

- i. Herinneringe van D.P. Bezuidenhout 148
- ii. Herinneringe van K.J. Bezuidenhout (geb. de Lange). 178

BIJLAE:

- i. Die Drie end Dertig Artiekels..... 172

BLADWIJSER..... 178

BLADWIJZER VIR PERSOONS- EN PLAASNAME.**A**

| | Bls. |
|---|------|
| Aap, die, plaas A. H. Stander | 72 |
| Adams, dr., van Silkaats weggehaal8..... | 89 |
| Albasmí, Joao, negosiant, 11; invoer Knopneuse..... | 11 |
| Andries-Ohrigstad. Sie Ohrigstad. | |
| Aprilskraal, plaas Stander, Witberge, 78; Stander weg | 79 |
| Archbell, J. E., hulp aan trek, 5; sendeling bij Maroko, 41; doop kinders ... | .92 |

B

| | |
|---|-----|
| Bantjes, J., rapport over Natal | 90 |
| Bariksdrif, in Sandrivier | 71 |
| Barnard, Lea M., egtgenote Jan S..... | 67 |
| Basterland, 57; Stander weggetrek | 69 |
| Bekker, Hendr., Potgieter-trek | 37 |
| Berea, Pretorius se laer | 107 |
| Bester, dood..... | 103 |
| Beukes, M., brief O. aan..... | 129 |
| Biggar, A., dood..... | 103 |
| Biggar, R., in Natal | 88 |
| Biggar, G., doodgèskiet.. .. | 155 |
| Biggarsberg, winkommande oor | 113 |
| Bezuidenhout, Adriana., e.a., vermoord | 158 |
| Bezuidenhout, D. P., uitvlug, 95 ; naar Delagoa, | 109 |
| herinneringe, | 148 |
| met Retief saam, | 150 |
| naar Vrijstaat, dood | 171 |
| Bezuidenhout, E. J., vermoord | 157 |
| Bezuidenhout, J., Engelse | .93 |
| Bezuidenhout, Susanna J., herinnering | 165 |
| Bezuidenhout, W. F., vader Daniel | 149 |
| Bezuidenhout, W. F., Zoeloeaanval | 155 |
| Blanche, J. ter, doodskiete Tamboes | 117 |
| Blesberg, Potgietertrek te, 36; trek terug te | 41 |
| Blesberg, Thabantsjoe | 149 |
| Blijrivier, Potgieter te... .. | 7 |
| Bloedrivier, winkommande aan, 103; kanon in. slag, 118; | |
| winkommande | 114 |

| | |
|---|-----|
| Bloemfontein, Stander's inname | 63 |
| Bloukrans, moord, 25; moord, 96; trekke aan, | 153 |
| vermoorde te..... | 167 |
| Boesmanrivier, trekke langs..... | 94 |
| Boesmans, pes in Vrijstaat..... | 78 |
| Boomplaas, geveg te, 57; Stander te, 63; Stander komdt te..... | 69 |
| Bosluisspruit, sir H. Smith..... | 71 |
| Botha,A dood | 131 |
| Botha, Betta H., egtgenote gel. P | 2 |
| Botha, J. F. P., skoonseun Stander..... | 67 |
| Botha, veldk J.V..... | 9 |
| Botha, Piet, 3; dood, 40; verklaring | 64 |
| Botha, R., Zoeloe-aanval..... | 156 |
| Botha, Susanna M., vermoord..... | 157 |
| Bothma's vermoord | 159 |
| Breytenbach, I. J., herinneringe, 86; te Bloukrans, 95; grondbriewe, 109; kommissielid | 110 |
| Breytenbach, J.H., moord Bloukrans | 95 |
| Bronkhorst, J. G., Soutpansberg-kommissie | 37 |
| Bronkhorst, G., gevange kinders, 31;bij Potgieter-trek, 36; vermiste seun..... | 38 |
| Bronkhorst, mej., egtgenote genl.P..... | 2 |
| Buffelshoek, plaas Potgieter..... | 7 |
| Buffelrivier, winkommande, 99; winkommande | 114 |
| Buffelsvlei, Oosthuizens oor Grootrivier..... | 145 |
| Burger, J. J., naar Lijdenburg, 32; gevangeneming, 55; naar Delagoa | 109 |
| Burgers,Pres., en Shepstone..... | 84 |

C

| | |
|--|-----|
| Cloete,kol., aankoms | 107 |
| Coetser, P., blij in Ohrigstad..... | 55 |
| Coetzee,C., naar Delagoa | 109 |
| Coller, H. van, doodskiete Tamboes. | 117 |
| Combrink, G, te Bloukrans | 95 |
| Cilliers, C., 3; wd. in afw. Potgieter, 16; in slag te Vegkop, 21; belofte, 99 ; gelofte, 101; bij van Rensburgers, 128 ; gelofte | 170 |
| Cradock, herkoms Potgieters | 2 |

D

| | |
|---|-----|
| D'Andrade, F, onderh. met Potgieter, 54; te Ohrigstad | 109 |
| Danskraal, kommande te, 99; Panda's leer,..... | 104 |
| vereniging kommandes | 113 |
| Deelkraal (Trv.), 45; buitverdeling | 91 |
| Delagoabaai, Potgieter naar, 7; Potgieter naar, 30; Smellekamp naar, 108; kommissie naar | 109 |

| | |
|--|-----|
| Dingaan, aanval op Voortrek, 25; kop van, 105; ontvangs Retief, 150, terugvinding traktaat, 154; aanval op Voortrek, 155; | |
| dood van | 163 |
| Dingaansdag, slag..... | 100 |
| Dorenkop, 2e Pretorius-veldtog..... | 104 |
| Dorenberg, winkommande..... | 113 |
| Dreyer, R, met Retief saam ... | 150 |
| Dijk, J. van, met Retief saam..... | 150 |
| Dijk, S. van, Zoeloe-aanval..... | 158 |

E

| | |
|--|-----|
| Elandslaagte, winkommande | 113 |
| Engelbrecht, A., dogter van | 98 |
| Engelbrecht, J., bij de Lange | 98 |
| Emmenis, wed. van, egtgenote genl, P..... | 2 |
| Enon, woonplaas Oosthuizen | 124 |
| Enslinsberg, Silkaats te..... | 22 |
| Erasmus, L., blij in Ohrigstad | 55 |
| Erasmus, P., verraad | 63 |
| Erasmus, mej., egtgenote genl. P | 2 |
| Erasmus, S. P., vermiste seun, 38; Matabele-aanval op..... | 16 |
| waarskuw trekke | 39 |

F

| | |
|--|-----|
| Fauresmith | 57 |
| Fick, A, winkelier | 10 |
| Fourie, E.S, 10, moeder mevr. O. | 121 |
| Fourie, P., gewond | 101 |
| Fouché, S,dood | 32 |
| Fraser,dr., teen verlatting Vrijstaat..... | 77 |
| Froneman, J., vermoord | 161 |

G

| | |
|---|-----|
| Gatslaer, (Vegkop) sleg | 161 |
| Gardiner, kapt., bedrijwigheid met Dingaan | 153 |
| Geelbekvlei, plans Stander | 76 |
| Geer, K., Zoeloe-aanval | 158 |
| George, geboorte Stander..... | 64 |
| Gouws,J, dood..... | 103 |
| Greyling, P, kommissielid | 57 |
| Greyling, Jan. te Kongela dood | 106 |
| Grikwa's onafhanklik en Boere afhanklik | 67 |
| Grobler, J., blij in Ohrigstad | 55 |
| Grootrivier, Oosthuizen trek ook | 145 |
| Grootverlang, plaas Stander, 65; deur Stander geruil..... | 79 |

H

| | |
|--------------------------------------|-----|
| Halstead, T.,tolk | 150 |
| Harmse, C., vermiste kind | 38 |
| Helberg, J., onderwijserganger | 11 |
| Hoffman, Pres. | 77 |
| Hugo, P., rapportganger | 45 |

I

| | |
|-----------------------|----|
| Italeni, slag te..... | 50 |
|-----------------------|----|

J

| | |
|--|-----|
| Jack, John. aangenome kind Stander, 69; tevoet naar Vlakplaas | 71 |
| Jacobs, wed. egtg.genl P..... | 2 |
| Jager, I, de, herinneringe..... | 111 |
| Jansen, R., Trigardt-komm..... | 37 |
| Joob, kommande teen..... | 98 |
| Joubert,D., blij in Ohrigstad..... | 55 |
| Joubert, F., blij in Ohrigstad, 55 ; kommissie... .. | 110 |
| Joubert. P. J. (genl.), deur Odé geraadpleeg, i; herbegrafenis, Potgieter, 10; rapport aan..... | 83 |
| Joubert, (veldk., later genl.)help Standers | 84 |

K

| | |
|--|-----|
| Kaalkaffers, uit Magaliesberg | 5 |
| Kalipi, Matahele-aanvoerder, 4; slag te Vegkop, 19; ontvoering Bronkhorst-kindere | 141 |
| Karreefdntein, plaas Stander..... | 72 |
| King, Dick, te Durban..... | 88 |
| Kok, Adam, Stander bij, 61; bondgenootskap met Smith..... | 63 |
| Kok. komdt. J., 62; lasbrief teen | 68 |
| Kombezana, teregstelling, | 115 |
| Kommandedrif, geb. A. H. Potgieter. 11; bakermat Potgieters, 14; Potgieter-kommande | 89 |
| Kongela, slag van..... | 106 |
| Kremetatfontein, Potgieterslaer te | 31 |
| Krokodilrivier, kommande aan, 6; Potgieter te | 16 |
| Kruger, C.,naar Natal,7 ; bij Potgieter-trek 47; burgertwis..... | 55 |
| Kruger, G., bij Potgieter-trek, 47; burgertwis | 55 |
| Kruger, J., dood te Italeni | 50 |
| Kruger, L., kommissielid | 57 |
| Kruger, P.,blij in Ohrigstad | 55 |
| Kruger, S., bij Potgieter-trek..... | 47 |

| | |
|---|----|
| Kruger, S. J. P., in Natal, 28; fam. blij te Magaliesberg | 30 |
| Kruger, T., bij Potgieter-trek, 47; kommissielid | 57 |
| Krynauw, J., Basteropstand, 61; lasbrief teen | 68 |

L

| | |
|---|-----|
| Langaliabalélé | 103 |
| Lange, A. de, Trigardt-komm., 37; vader mevr. Bezuidenhout | 166 |
| Lange, J. H. de (komdt.), 97; perdekommande, 102; patroelje, 114; met Retief saam | 150 |
| Lange, Susanna K. J., getroud met Bezuidenhout | 165 |
| Laffniesdrif, winkommande | 114 |
| Landman, K. (komdt.), belofte, 99 pêdekommande, 102; vlugkommande, 130; in plek Uijs .. | 147 |
| Legrange, mej., egtg. Genl P | 2 |
| Legrange, T., wamaker | 10 |
| Liebenberg, B., moord | 40 |
| Liebenberg, B J, met Retief saam, 150; Zoele-aanval | 155 |
| Liebenberg, veldk. C., bij Potgieter, 36; Soutpansberg-kommissie | 37 |
| Liebenberg, N., uitvlugte van, 95; met Retief saam | 150 |
| Liebenberg, S., moord | 40 |
| Liebenbergs, moord op | 17 |
| Liebenbergsvlei, moord te, 17; naam | 92 |
| Lijdenburg, Potgieter-trek naar .. | 30 |
| LindJey, D. naar Natal, 23; weggehaal van Silkaats, 89 ; te Oemlaas | 124 |
| Limpopo, grenslijn | 110 |
| Lombard, S., Sandspruit | 60 |
| Lötter, J., blij in Ohrigstad | 55 |

M

| | |
|---|-----|
| Magalie, deur Silkaats uitgeroei | 37 |
| Magaliesberg, Kaalkaffers uit | 5 |
| Magato, deur Silkaats uitgeroei | 37 |
| Mejabie, vra beskerming, 22; krij grond | 3 |
| Makapaan, kommande teen, 32; dood | 57 |
| Malopo, le. Potgieter-kommande | 42 |
| Mamagalie, deur Silkaats uitgeroei .. | 37 |
| Mapela, Potgieter-moord, 3; dood | 57 |
| Mapoetarivier, Portugees | 53 |
| Marais, Dirkie E, moeder Oosthuizen | 125 |
| Marais, W (eintlik Maré), met Retief saam .. | 150 |
| Maré, W., sie W. Marais | |
| Maricorivier, buitvee | 45 |

| | |
|--|-----|
| Maritz, G., bij Potgieter, 5; bij Potgieter-trek, 42; twis met Potgieter, 42; 2e. kommande teen Silkaats, 90; aan Toegela, 92; bevestig huwelik, 142; dood | 144 |
| Maritz, S | 88 |
| Maritzdam, huwelik te | 142 |
| Maroko, hulpvaardigheid, 41; land van | 61 |
| Masiebie, strooptog | 76 |
| Masoës, oorlog teen 1868, 78; Basoetoe-hoofman, 61; Potgieter- trek bij, 22; Potgieter-trek bij | 15 |
| Manekos, moord Rensburg-trek..... | 16 |
| Melietsie, geslaan | 38 |
| Merwe, mej., egtg genl P. | 2 |
| Merwe, v.d., verwonding | 3 |
| Messor, duitse sendeling..... | 139 |
| Meulrivier, Uijs aan | 92 |
| Meyer, C., 88 ; met Retief saam | 150 |
| Meyer, L., trek van | 166 |
| Meyer, P., 88 • met Retief saam | 150 |
| Modderlaer, akelige toestand | 140 |
| Modderrivier, grens geruilde grond | 24 |
| Mocke, G., komdt | 61 |
| Moorivier, aanleg, 7; Potgieter-..... | 50 |
| Moordspruit, trekke aan | 153 |
| Mosega, aanval Silkaats | 90 |
| Matoppo's, Potgieter naar | 5 |
| Muller, N., Standervlug 65; perde aan die Standers | 83 |
| Murray, ds. A., bij dood Oosthuizen | 136 |

N

| | |
|--|-----|
| Natal, Potgieter-trek, 6; Retief en Potgieter-trekke, 24; Potgieter- besoek, 29; rapport Jan Bantjes, 90; deur Engelse gevat..... | 106 |
| Nel, J., onderwyser..... | 11 |
| Nel, Gezina (de Lange), moeder mevr. Bezuidenhout..... | 166 |
| Nelsonskop, Uijs te | 92 |
| Niekerk, Iz. van, met Retief saam | 150 |
| Nieuwenhuizen, H., Trigardt-komm | 37 |
| Nodatta, te Danskraal | 113 |
| Nonklaas, kapt van Panda | 104 |
| Norvalspont, samekoms Smith en Stander | 63 |

O

| | |
|--|-----|
| Oberholzer, komdt | 68 |
| Oemfiloos, perdekommade. 102; slag | 162 |
| Oemlazië, laer te | 113 |

| | |
|--|-----|
| Ohrigstad, komnunde uit, 6; Potgieter te, 7; burgertwis, 8; skans, 11; Potgieter-trek, 31; trek naar, 54; agterblijndendes, 55; Volksraad blij hier, 56; Natallers aangekom, 109; Frede d'Andrade aldaar | 109 |
| Olifantshoek, geboorteplek Oosthuizen | 125 |
| Olifantsrivier, Potgieter te..... | 7 |
| Oosthuizen, Aletta B. herinneringe | 119 |
| Oosthuizen, B., herinneringe..... | 144 |
| Oosthuizen, J., dood, 103; dood | 162 |
| Oosthuizen, M., vermoord | 125 |
| Oosthuizen, 51. J., herinneringe, 119; huwelik, 123; dood, 124; geboorte, 125; met Maritz-trek, 126; bij Rensburgkoppie, 127; verlowing, 129; brief van, 129; in slag teen Engelse, 133; bij Estcourt, 134; paardeteler, 135; en Jameson-inval, 136; dood, 136; huweliks-plegtigheid | 141 |
| Oosthuizen, P., met Retief | 150 |

P

| | |
|---|-----|
| Panda, bondgenoot, 104; vrede met Pretorius, 163; salwing | 164 |
| Parker, gewond..... | 99 |
| Perreire, Bras, winkelier | 10 |
| Philippolis, hoofstad Koraanderland..... | 61 |
| Piesangkop, Albasini te..... | 11 |
| Pietermaritzburg, Pretorius en Potgieter te, 7; aanleg van..... | 147 |
| Pistorius, F., te Schoemansdal | 10 |
| Plessis, L du | 3 |
| Pondoland, optog maj Smith..... | 106 |
| Pongola, 2 ^e kommande aan..... | 105 |
| Potgieter, genl. A. H., huwelike, 2; slag Vegkop, 4; naar Matoppo's, 5; trek naar Natal, 6; en Retief, weier met Retief saam te gaan, 6; te Vanreenenpas, 6; Zoeloe-aanval, 6; terug Transvaal- toe, 6; te Ohrigstad, 7; te Blijrivier, 7; te Olifantsrivier, 7; naar Delagoa, 7; te Buffelshoek, 7; besoek aan Natal, 7; ooreenkoms met Potgieter, 7; ooreenkoms met Pretorius, 7; aanleg Potchefstroom, 7; anneksasie, 7; burgertwis, 8; te Strijdfontein, 8; ontmoeting met Southey, 8; voorkome, 8; vrede met Silkaats, 9; dood, 9; herbegrafenis, 10; geboorte, 11; kiesing as komdt., 15; naar Trigardt, 16; te Krokodilrivier, 16; slag te Vegkop, 18; stuur terug naar Kolonie, 22; te Masoes, 22; kommande teen Silkaats, 22; en Mejabie, 22; grondruil van Sikonjela, 24; trek Natal-in, 24; gekies naar Dingaan, 24; in aanval Bloukrans, 25; eerste tiding van moord, 25; vlugkommande, 27; terug Vrijstaat-toe, 28; anneksasie-proklamasie, 28; naar Potchefstroom, 29; grondwet, 29; besoek aan Natal, 29; naar Delagoa, 30; naar Ohrigstad, 31; laaste veldtog teen Silkaats, 31; teen Makapaan, 32; en Southey, 33; | |

| | |
|---|-----|
| dood, 33; te Blesberg, 36; Soutpansbergs-kommissie, 37; 3e. Silkaats-kommande, 38; Vegkop-sleg, 40; te Vegkop terug, 41; terug te Blesberg, 41; te. Silkaats-kommande, 42; twis met Maritz, 42; word komdt.-genl., 43; le. Silkaats-kommande, 44; 2e Trigardt-kommissie, 46; naar Natal getrek, 47; terug Vrijstaat toe, 50; verder grondruil (Vaalrivier—Sandrivier), 50; ooreenkoms met Pretorius, 52; naar Delagoa (1844), 54; burgertwis Ohrigstad, 55; 2e. kommande Silkaats, 90; aan Toegela, 92; vlugkommande, 130; vlugkommande | 161 |
| Potgieter, Anna | 2 |
| Potgieter, A. H, herinneringe, 1; geb., 2; naar Potchefstroom, 9; Volksraadslid, 10; veldkornet | 11 |
| Potgieter, A H., Jr | 11 |
| Potgieter, Betta H., Jr | 11 |
| Potgieter, Betta H, dogter genl. Potgieter | 2 |
| Potgieter, Cornelis, bit Potgieter-trek..... | 54 |
| Potgieter, Clara Isabella | 2 |
| Potgieter, Daniel Elardus | 3 |
| Potgieter, Dorothea | 3 |
| Potgieter, E | 88 |
| Potgieter, F. J., Jr..... | 11 |
| Potgieter, Gertruid..... | 2 |
| Potgieter, | 11 |
| Potgieter, H., Trigardt-kommissie, 37; vooruitgestuur, 40; op 2e. Trigardt-komm., 46; perdekommande,102; afgekeer, 103, vlugkommande | 131 |
| Potgieter, H. J | 2 |
| Potgieter, H. J., Jr | 11 |
| Potgieter, H. J , herinneringe van, 35; kommissielid | 57 |
| Potgieter, H. P. 3; vader genl Potgieter | 2 |
| Potgieter, J. J. C | 11 |
| Potgieter, J., 3; naar Kolonie | 22 |
| Potgieter, Martha..... | 3 |
| Potgieter, Nella, dogter genl P. | 2 |
| Potgieter, Neeltje..... | 11 |
| Potgieter, N., 3; dood..... | 40 |
| Potgieter, P. J., 2; 11; opvolger genl., 33; dood, 57; komdt.-genl | 57 |
| PotgieterW. F | 11 |
| Potgieter, W. J.; herinneringe, 1; geb | 3 |
| Potgietersrust, skans..... | 11 |
| Potchef stroom, genl. Pretorius te, 30; Potgieter te, 2; kommande uit, 6; aanleg, 7; aanleg | 50 |

| |
|---|
| Pretorius, genl. A. W. J. naar Potchefstroom, 30; op 2e. Silkaats-kommande, 44; te Potchefstroom, 51; ooreenkoms met Potgieter, 52; kommande teen Engelse, 56: waarskuwing, 57; verkiesing tot komdt.-genl 98; belofte, 99 • Dingaansdag, 100; gewond, 101; wapenstilstand met Smith, 106; vrede met Smith 107; winkommande, 112; Sondag-slag, 114; voorkome, 144; deelname Silkaats- kommande, 146; trek van, 147; vierkiesing tot K.G., 147; terugvinding traktaat, 154; aankoms, 161; winkommande, 162; salwing Panda, 164; in Natal 169 |
| Pretorius, M W , staatshistorikus ii |
| Pretorius, Trijna, sit pêrd se rug af 27 |
| Prinsloo, J., gewond, 106; naar Delagoa 109 |
| Prinsloo, M., blij in Ohrigstad 55 |

R

| |
|--|
| Rademeyer, komdt., present aan 64 |
| Ramakok, deur Silkaats uitgeroei 37 |
| Rautenbachsdrif t, distr. Uitenhage 121 |
| Rensburg, J. van, vasgekeer 127 |
| Rensburg, J. van (Lang Hans) 15 |
| Rensburg, Hans van, bij Potgieter 54 |
| Rensburgkoppie, Oosthuizen's daad 127 |
| Retief, J., patroelje 93 |
| Retief, P., aankoms bij Potgieter, 24; Natal in, 24; aankoms bij Maritz, 43; aankoms, 92; naar Dingaan, 93; gebeente 102; gebeente, 114; le. besoek Dingaan, 150; le. besoek aan Natal, 150; en Engelse, 153; terugvinding traktaat, 154; kinders, 160; as goewerneur gekies, 149; wed. dood 160 |
| Rey, de la, vader J H. 77 |
| Rietrivier, grens ruilgrond, 24; grens Silkaats-gebied, 36; Pretorius met kommande te 56 |
| Robinson, Wm., op Silkaats-kommande 38 |
| Robertse, F., naar Natal 7 |
| Robertse, J., en Potgieter, 6; Trigardt-komm 37 |
| Roets, H., Zoeloe-aanval 158 |
| Roos, Tielman, onderwyser 11 |
| Rossouw, A. J., Zoeloe- 155 |
| Rossouw, E. J., moord 158 |
| Rooyen, C. van, met Retief saam 150 |
| Rudolph, Aletta B., huwelik 123 |

| | |
|--|-----|
| Rudolph, A., terug naar Kaap..... | 138 |
| Rudolph, G., naar Delagoa, 109; landdros Utrecht, 125; naar Delagoa, 139; in gevegte teen Smith, 139; dood, | 139 |
| kanonnier | 168 |
| Rudolph, J., in geveg Bloukrans, 26; belas met begrafenis Bloukrans | 26 |
| Rudolph, J. B., vader mevr. Oosthuizen, 121; weesheer, 125; bij Retief- trek..... | 137 |
| Rudolph, P., swaer Oosthuizen | 132 |

S

| | |
|--|-----|
| Sabie, limoenboord | 12 |
| Sandrivier-konvensie..... | 32 |
| Sandrivier, grondruil Potgieter | 50 |
| Sandspruit, Stander-vlug, 66; | 113 |
| Schalkwijk, J. van, plaas van | 62 |
| Scheepers, J., naar Durban | 138 |
| Schoonspruit, Mejabie-lokasie | 24 |
| Schutte, S., te Bloukrans..... | 95 |
| Sefanja, deur Silkaats uitgeroei | 37 |
| Secheli, sie Segeel. | |
| Segeel, Stander teen, 65; moeilikheid met..... | 72 |
| Sekwatie, kommande teen..... | 32 |
| Shepstone, sir T., Stander wil hom aanhou | 84 |
| Schoeman, St., opvolger Potgieter, 10; opvolger Potgieter, 33; komdt.-genl | 57 |
| Schoemansdal, vader genl. P. oorlede, 2; aanleg, 10; inwoners, 10; skans 11, Silkaats, kommande teen in Matoppo's, 6; vredes- ooreenkoms, 6; Potgieter annekseer sij gebied, 7; vrede met Potgieter, 9; le. Potgieter-kommande, 22; grond-aansprake van, 36; oor Vaalrivier, 36; uitroeiing Trv. Basoetoes, 37; le. Potgieter-kom- mande, 42., paardekommande | 88 |
| Silkaatskop, geveg te | 42 |
| Sikonjela, grondruil, Potgieter, 24; kommande terug, 93 ; beesteroof | 151 |
| Slagtersnek, Bezuidenhouts te | 149 |
| Smellekamp, verhouding tot Voortrekkers, 108; kommissie uit Ohrigstad | 109 |
| Smit, Anna, vermoord | 157 |
| Smit, eerw. Erasmus, onderwyser | 139 |
| Smit, E. C., vermoord..... | 157 |
| Smith, E., bevestig huwelik | 123 |
| Smith, majoor, aanval op Boere | 106 |
| Smith, sir H., Pretorius-kommande, 56; in Basterland, 57; te Norvalspont, 63; bondgenootskap met Adam Kok, 63 ; en Stander. 69: te Bosluisspruit | 71 |

| | |
|---|-----|
| Snijman, D., gijsselaar-gevangene | 55 |
| Snijman, C. F., skoonseun mev. Oosthuizen | 121 |
| Sopoeza, kop van Dingaan..... | 105 |
| Soutpansberg, Potgieter-trek | 55 |
| Southey, ontm. met Potgieter, 8; kontak met Potgieter..... | 33 |
| Sparrow, dr | 134 |
| Spies, komdt. A. T., fusilleer Tamboes | 117 |
| Spies, E. egtgenote de | 111 |
| Staden, G. van, dood | 103 |
| Staden, P van, kommissielid | 57 |
| Stander, Adriaan, Jr., 71; | 80 |
| Stander, A. H., Boomplaas, 56; herinneringe, 59; teen die Grikwa's, 62; bij Norvalspont, 63; geboorte, 64; aanval Kaffers, 65; vlug vrou en seif, 66; geboorte, 67; in laer Toufontein, 68; te Winburg, 68; gevangeneem, 69; en sir Harry, 69; uit Basterland, 69; te Boom- plaas, 69; gewond, 70; plase, 72; leeu-avontuur, 74; teen Masie- bie, 76; te Geelbekvlei, 76; kandidaat Vrijstaatse Pres., 77; komdt. in Vrijstaat, 77; teen Boesmans gewond, 78; verlaat Aprilskraal, 79; deur Kaffers aangeval, 80; vlug vrou, 81; katswenk ge-slaan, 82; naar Basoetoeoorlog, 84; lid wetgewing, 84; Vrijstaat-toe | 85 |
| Stander, Emmerentia 70; dood | 85 |
| Stander, Hendrik, ontvlug Kaffers, 82; | 85 |
| Stander, J., in | 83 |
| Stander, Jan, vader A. H | 67 |
| Stander, J. H., verklaring | 67 |
| Stander, Melchior J., seun A. H. | 70 |
| Stander, Melchior, Versamelberge, 83; | 85 |
| Standerskop | 65 |
| Standerton, Grootverlang, 65; | 85 |
| Streepfontein, plaas veldk. (later genl.) Joubert..... | 83 |
| Strijdfontein, Potgieter te | 8 |
| Strijdom, Jan te Bloukrans | 95 |
| Strijdom, P., kommissielid | 57 |
| Strijdpoot, 2e. Potgieter-Trigardt-komm..... | 46 |
| Suikerbosrand, trekke aan | 44 |
| Swartkoppies, geveg te | 68 |
| Swiel, v. Dokter | 9 |

T

| | |
|-------------------------------------|-----|
| Tamboes, teregstelling | 115 |
| Tarkarivier, Potgieters | 11 |
| Terblanche, J., lasbrief teen | 68 |
| Thababosio, setel Masoes | 61 |
| Thabantsjoe, Witberg, 61; | 149 |
| Tierfontein, Potgieter te | 8 |
| Toegela grens..... | 107 |

| | |
|---|-----|
| Toit, du, moord. | 40 |
| Toufontein, laer te | 68 |
| Transvaal, Potgieter grondwet, 29; anneksasie deur Potgieter, 29; invloed-sfeer van Silkaats, 36; anneksasie | 84 |
| Treurrivier, Potgieter te | 30 |
| Trichardt, C., blij in Ohrigstad | 55 |
| Trigardt, L., Potgieter bij, 15; Potgieter-kommissie, 37; 2e. Potgieter- kommissie, 46; trek van | 150 |

U

| | |
|--|-----|
| Uijs, Dirk, dood, 28; dood, 49; dood van | 161 |
| Uijs, P. L., komdt. in Natal, 27; dood, 28; te Suikerbosrand, 44; dood, 49; ooreenkoms met Dingaan, 88; 2e. kommande teen Silkaats, 90; vlugkommande, 129; dappere daad, 131; vlugkommande | 161 |
| Uitenhage, geb. mevr. Oosthuizen | 121 |

V

| | |
|---|-----|
| Vaalkop, winkommande bij | 101 |
| Vaalrivier, Potgieter-trek, 37; grondruil Potgieter | 50 |
| Vanreenenpas, Potgieter-trek te | 6 |
| Vegkop, slag, 4; Potgieter-trek te, 16; slag te, 18; slag te, 40; (Natal) | 161 |
| Veglaer, huwelik te | 142 |
| Venter, P | 11 |
| Vereeniging, Silkaats oor Vaalrivier | 36 |
| Versamelberge, Stander trek naar, 76; mevr. Stander | 66 |
| Versveld, W., blij in Ohrigstad | 55 |
| Viljoen, C., gewond | 106 |
| Viljoen, G., Engelse, 93; teen Zoeloes | 95 |
| Viljoen, veldk. G., bij Nonklaas' leer | 105 |
| Viljoen, K., Bloukrans | 68 |
| Vlakfontein, plaas Stander, 69; plans Stander | 72 |
| Vlugkommande, | 27 |
| Vrijstaat, grondruil Potgieter, 24; Stander Pres. Kandidaat | 77 |

W

| | |
|---|-----|
| Wasbank, winkommande | 113 |
| Wakkerstroom, woonplaas Potgieters | 1 |
| Waterboer, land van | 61 |
| Waterloo, grootvader Stander | 64 |
| Welmans, Elizabeth, C., vrou Stander, 64; egtgenote Stander | 67 |

| | |
|--|----|
| Welmans, P., leeu-avontuur, 74; gewond | 79 |
| Wessels, waarskuw Stander | 70 |
| Wijk, Louis van | 11 |
| Winburg, Stander te, 68: Boesmanpes | 78 |
| Witberge, Stander naar | 77 |

Z

| | |
|---------------------------------|----|
| Zambezie, Boerejagters te | 13 |
|---------------------------------|----|